

G A Z E T T A

DE TRANSILVANIA.

А N Ъ А

(КЪ ПРЕАНАЛТА БОИЕ).

АА VI-ЛЕА

N^{ro} 82.

Brashov, 14. Octomvrie.

1843.

Трансилванія.

СІКІІХ 15. Окт. ВКСЕЛЕНЦІА Са ДОМНЪА
ГЕНЕРАЛ-ФЕЛДМАРШАЛ ЛАІТЕНАНТЪ БАРОНЪА ДЕ
ВЕРНХАРДЪ, КОМАНДАНТЪА ЦЪРЪІ, СЕ АНТОЪАРСЕ ІЕРІ
АН 14. СЕАРА АНДЪРЪТ ДІЛА БІЕНА, АН ЧЕА
МАІ ДОРІТЪ СЪНЪТАТЕ.

ТОТ АН АЧЕАСТЪ ЗІ СОСІ ШІ КОНТЕЛЕ НА-
ЦІЕІ СЪСЪЦІІ ДЕЛА СІКІШОАРА, ШНДЕ ДЪНЪ КЪМ
ЦІМ, АЪ МЕРЕ СЪ РЕСТАВРЕЪЕ ДРЕГЪТОРІАЛЕ МА-
ЦІСТРАТЪАЛЕ. — ДЕЧІ ФІИНА АКАСЪІ, С'АЪ АН-
ЧЕНЪТ ШІ АН СІКІЪ АН 19. РЕСТАВРАЦІА ПО-
МЕНІТЕЛОР ПОСТЪРІ, ШНДЕ ДЪНЪ О КЪВЪНТАРЕ
А КОНТЕАЪІ, СЕ ШІ АНЪКАРЪ ДЕ АЛЕЦІЕРЕ. АН-
КЪ ДІН ВЕАКЪА ТРЕКЪТ СЕ ЦІНЕ ОКИЧІЪА ДЕ А
СЕ КАНДІДА ПЕНТРЪ ФІКАРЕ ПОСТ ПРІН МАГІ-
СТРАТЪА ЛОКАЛ ТРЕІ БЪРЪАЦІІ ВРЕДНІЧІ; ДІН КА-
РІІ АПОІ КОМЪНІТАТЕА ЧЕНТЪМБІРАЛЪ, КАРЕ РЕ-
ПРЕСЕНТЪ ПЕ ОБЩЕА ДЕ АЧІ, АШІ АЛЕЦЕ ШНЪА ПРІН
МЪАЦІМЕА ГЛАСЪРІЛОР. ДЕЧІ ПЕНТРЪ ПОСТЪА ЧЕА
ДІН ТЪІЪ А ОКЪРМЪІТОРІЪАЪІ, С'АЪ КЪМ СЕ НЪ-
МЕЩЕ АЧІ: БЪРГЕР-МАІСТЕР, ДІН ТРЕІ КАНДІДАЦІІ,
КАРІІ АЪ ФОСТ: 1. БЪРГЕР МАІСТЕРЪА ДЕ АКЪМА
МАРТИН ВОЛФ; 2. ЖЪДЕЛЕ СКЪЗНАА ДАНИЕА ЦІ-
ГЛЕР ШІ 3. ДРЕГЪТОРІЪА ДЕ ПОЛІЦІЕ ІОАН Г.
БАХНЕР, ДІНТР'О СЪТЪ ДЕ ГЛАСЪРІ ЧЕ ВАЛОТА,
КЪНЪТЪ ЧЕА ДЕ АА ДОІЛЕА 97. ПРІН ШМАРЕ СЛ
ФЪ РЕКЪНОСКЪТ ДЕ БЪРГЕР-МАІСТЕР. АСЕМЕНЕА
СЕ ФЪКЪ КАНДІДАЦІА ШІ ПЕНТРЪ ЖЪДЕЛЕ СКЪЗ-
НАА. АНТРЕ ТРЕІ КАНДІДАЦІІ СЕ АФЛА ЧЕІ ДОІ
ДІН СІКІЦІА ТРЕКЪТЪ, КАРІІ КЪЗЪРЪ, ШІ СІМОН
ШРАІБЕР. МЪАЦІМЕА ГЛАСЪРІЛОР СЪТЪ ПЕНТРЪ
АЧЕСТ' ДІН ШРМЪ, ПРІН ШМАРЕ ЧЕІ ДОІ КЪЗЪРЪ
ШІ АН АЧЕАСТЪ СІКІЦІЕ. МАІ ЕРА АНКЪ ДОЪ
КАНДІДАЦІІ ПЕНТРЪ ДРЕГЪТОРІЪА ДЕ ПОЛІЦІЕ ШІ
ПЕНТРЪ ЧЕНТЪМПАТЕР С'АЪ КЪМ ХІ ЗІК, ОРАТОР,
АЧЕЩІА ПРІН МЪАЦІМЕА ВОТЪРІЛОР РЕМАСЕ ДЪНЪ
КЪМ ФЪСЕСЕ МАІ НАІНТЕ, АДЕКЪ БАХНЕР ДРЕГЪ-
ТОРІЪ ДЕ ПОЛІЦІЕ ШІ ІОАН БАІЕР ОРАТОР.

АН 9. АЛЕ АЧЕАСТЕІА СЕ ІНСТААЪ ЛА ТЪРДА
ФІОЕШПАНЪА АЧЕАСТЪІ КОМІТАТ КОНТЕЛЕ НІКОЛАЕ
ТОРОЦКАІ, ДЪНЪ ЧЕ ФЪ МАІ АНТЪІ ДЕНЪМІТ
ШІ ДЕ КЪТРЕ А. Са МАІЕСТАТЕ; ІНСТАЛАЦІА СЕ
ФЪКЪ ПРІН ДОІ КОМІСАРІ ОРЪНАДІЦІІ ДЕ КЪТРЕ
А. ГЪКЕРНЪ АА ЦЪРЪІ, К. К. КАМЕРАР, КОНСІАІЕР

ДЕ КЪРТЕ ШІ РЕФЕРЕНТ ЛА К. КАНЦЕАЪРІЕ ДЕ
КЪРТЕ А ТРАНСІЛВАНИЕІ БАРОНЪА САМЪІА ІОЖІКА
КАВАЛЕРЪА ОРДІНЪАЪІ СФ. ЦЕФАН, МАІ АНКОЛО
К. К. КАМЕРАРІЪ ШІ КОНСІАІАР ЛА ГЪКЕРНЪА ТРАНСІ-
ЛВАНИЕІ БАРОНЪА АЪДОВІК ІОЖІКА.

КАЪ Ж. АНАЛТА Са МАІЕСТАТЕ КЕСАРО РЕ-
УЕАСКЪ ШІ АПОСТОЛЕАСКЪ БІНЕВОІ А АМЕРЪКА ПЕ
АРХІЕНІСКОНЪА ШІ МІТРОПОЛІТЪА ВАРЛОВІЦЪАЪІ
ДЕ РЕАЦЕА ГРЕКО-ВЕШНІТЪ ІОСІФ РАІАЧІЧ КЪ ДІ-
ГНИТАТЕ ДЕ КОНСІАІЕР АКЪАА ІНТІМ ДЕ ТАІНЪ.

ІЕАШФАЛЪЪ, 2. ОКТОМВРІЕ. ЗІОА АЧЕА-
СТЪ АЪ ФОСТ О СЕРЕЪТОАРЕ ДЕ БЪКЪРІЕ ПЕНТРЪ
ЧЕТАТЕА НОАСТЪА, ФІИНА СЛ МЕНІТЪ ПЕНТРЪ КОН-
СІНЦІРЕА НОВАЪІ ЦІМНАСІЪ, КАРЕ С'АЪ РЕДІКАТ
ПРІН БЪКЪТАТЕА ШІ НОВАЪА ЗЕА АА КЪНОКЪ-
ТЪАЪІ КАВАЛЕР ЕНГЛЕЪ АЛЕКСАНДРЪ РАФАЕЛ, ШІ
С'АЪ АЧЕПАТЪА ДЕ КЪТРЕ АНАЛТЕЛЕ ЛОКЪРІ ШІ
КАРЕ АН ЗІОА СЪС АНСЕМНАТЪ С'АЪ ШІ ДЕСКІС
КЪ ТРЕІ ПРОФЕСОРІ ЧІВІАІ. ДЪМІНЕКЪ 1. Окт.
ДЪНЪ ЧЕ ПЪСТОРІЪА СЪФЛЕТИСК ДЕ АКОЛО ІОСІФ
ПОПОІ АР ФІ ДЕСАЪШІТ ПОПОАЪАЪІ АН АІМЕА
АРМЕНЕАСКЪ МАРЕЛЕ МЕРІТЕ АЛЕ АЪІ РАФАЕЛ ШІ
АІПСА ЧЕ СЕ СІМЦІА АН АЧЕАСТЪ ЧЕТАТЕ ДЕ ШН
ЦІМНАСІЪ, КІЕМЪНАДЪСЕ АНТРЪ АЖЪТОР ДАРЪА АЪ-
ХЪАЪІ СЪФЕНТ, С'АЪ АДЪС ЧЕРЕСКЪАЪІ ПЪРІНТЕ О
ЖЕРТЪЪ ДЕ МЪАЦЪМІТЪ ПЕНТРЪ ТОАТЕ БІНЕФА-
ЧЕРІЛЕ ЧЕ АЕ РЕСПЪНДЕЦЕ АСЪПЪЗНЕ, ІАР ДЪНЪ
ЛІТЪРГІЕ АДЪНЪНАДЪСЕ Ч. МАГІСТРАТ ШІ КЪ ЖЪ-
РАТА КОМЪНІТАТЕ АЪ МЕРЕ КЪ ТОЦІІ АН КОР-
ПОРЕ ЛА КВАРТІРЪА МАРЕАЪІ ФЪКЪТОРІЪ ДЕ БІНЕ
РАФАЕЛ, ШНДЕ ЖЪДЕЛЕ ПРІМАРІЪ ДАНИЕА ВАІН
АНТР'О КЪВЪНТАРЕ СЪКЪРЪА ДАР ІНІМОАСЪ, АН
АІМЕА ЛАТІНЪ, АЩЕРНЪ АКЪМ ПОМЕНІТЪАЪІ ДОМН
ЧЕЛЕ МАІ ВІІ ТОНЪРІ ДЕ МЪАЦЪМІТЪ. СЕАРА АЪ
ФОСТ ТОАТЪ ЧЕТАТЕА ІАДМІНАТЪ ШІ АНЪМІТ ЛА
ЕАІФІЧІЪА НОВАЪІ ЦІМНАСІЪ СЕ ВЕДЕА ШН ТРАНСІ-
СПАРЕНТ ФРЪМОС; ПЕ ПАТРОНЪА ЧЕА МАРЕ АА А-
ЧЕТЕІ НЕПРЕЦЪІТЕ БІНЕФАЧЕРІ А'АЪ ЦІЪТ ЛЪ-
КЪІТОРІІ ШІ АКЪМ СЪРПРІНДЕ КЪ ДЪАЧІ СЪНІТЕ
ДЕ МЪЗІКЪ ШІ СТРІГЪРІ ДЕ ВІВАТЪРІ. ІАР АЪНІ
АН 2. Окт. К. Н. МЕРГЪНА Д. РАФАЕЛ ЛА ЕІ-
СЕРІКЪ, ДЕ ШНДЕ ДЪНЪ АСЪАЛТАРЕА СФ. ЛІТЪРЦІІ,
АНКЪНЦІЪРАТ ДЕ Ч. МАГІСТРАТ ШІ КОМЪНІТАТЕ,
ПРЕКЪМ ШІ ДЕ О НЪМЪРОАСЪ МЪАЦІМЕ ДІН ТОА-
ТЪ ПЛАСА А АМБЕЛОР СЕКЪРІ, АНТРЕ БЪКЪІТЪА

тридцать перші соціялістиці аґ даскіе шко-
лима аґ персонал са, бнде маї антвї ял са-
лвѣтнїма прїмар жа маї мареа інстїтут-
лвѣтнїма са шї не ної професорї кї ан кѣвѣнт
ан лїмба латїнѣ. Асментїа кѣвѣнт аґ рогтїт
шї професорѣл аґ маастае грѣма аґ ісквїцї,
їар професорѣл аґ рогтїт шї ісквїцї дїаїсѣ-
кат ґн аґ кѣвѣнт ан лїмба маїтарѣ, кѣвѣн-
тѣл професорѣлвї кандїкоѣ дїаїа класелѣ
міжлочїе абїа мерїтѣ а фі поменїт; сфѣршї-
тѣл аґ фїкѣ парохѣл локѣлвї кѣ о борїре
ан лїмба арменїа. Да прѣвѣтѣл че сѣ аґ фѣ-
кѣт дї кѣтрѣ стѣхлѣчїтѣл фѣндатор ан вї-
кїа кастїа апафїан, кѣре салѣташї азї де
каса четвїцїї. Ера інвїтатї маї мѣате персо-
не дїн маїстрат, комунїтатѣ, дїн статѣл
екїспїтїсї шї мїлїтареск. Тоастѣрїлѣ сѣ аґ фѣ-
кѣт атѣт ан лїмба арменїаскѣ. Кат шї ан
чѣа маїтарѣ шї анѣмїт пентрѣл аґ ампрат
аґ Австрїї, пентрѣл архїдѣка Вароа шї пент-
рѣл тоатѣл аґ фамїліе ампратїаскѣ, пентрѣл
реїна ґнгалїтерїї, пентрѣл гѣвернїрѣл Трансїа-
ванїї, пентрѣл ґенералѣл командант аґ аче-
лїашї, пентрѣл канцїларїа трансїлѣванїа аґ лїкѣ,
пентрѣл конклїсїїї дї кѣртѣ шї гѣберї, ан ґр-
мѣ мѣкрїмѣогѣл Рафаел нѣ ґїтѣ а анкїна шї
пентрѣл сїкѣл дїлїкат кѣре нѣ ера де фацѣ,
тоатѣ ачѣтѣа салѣтѣцїїї ера прѣвїсїтїе по-
пѣлѣлвї прїн рїсѣзмѣтѣл тїрасѣрїлор. Сїа-
ра сѣ аґ дат ан чїнстѣа фѣндаторѣлвї ґн
бал еклатант, ґндѣ професорѣл дї поїсїе шї
їаршї сѣл сѣрпрїнѣз кѣ о еклѣгѣ шї вѣр-
сѣрї анкѣре тоатѣ фїгѣрарѣ тїнерїї анѣцївчїї.
їатѣ дар кѣ арѣ шї ісашфалѣл ґїмнасїдїм, ан
кѣре пѣнѣл аґма сѣ афлѣ ка ла вріо 36 де
школарї. Дїа чѣрїлѣ, ка пїлѣа ачѣтѣл ґн
рѣт бѣрѣат, сѣ дїрентї шї не алїї фїї аї
патрїї ка аґчїрѣа ґнор жѣртѣї ка ачѣтѣл не
аїтарїлѣл кѣлѣрѣї шї а пропїшїрїї, дї кѣре
маї анѣтїаѣз анкѣ мѣлатѣ ґнїгѣрїї алѣ мѣн-
тоатїї Трансїлѣванїї!

СЛАВОНІА

Посега. Ан 4. алѣ трѣкѣтїї сѣ чїнѣ
аґї їарѣш о аґчїрѣа ґнор жѣртѣї а комїтѣлѣлвї.
Прїлѣжѣл аґ ачѣстѣа лѣ аґ дат окѣрмѣїторѣл
чїнѣтѣлѣлвї, кѣре дорїа а к дѣа рїсѣгнѣтѣл а-
чѣа мѣлат кѣмїкїтоарѣ антрїбарѣ, чї талѣ ан
кѣмпѣл дрїтѣрїлор мѣнїчїналї: дї сѣ кѣвїнѣ
аґїкѣ дїнѣтацїлор дїнталї чѣ сѣнт трїмїшї
пентрѣл чїнѣтѣл ачѣстѣа, а борїї ан дїетѣл ґн-
гѣрїшїе, орї кѣ аґ сѣ рѣмїїї не лѣнѣл лїмба
латїнѣ кѣрїнѣл ан лїцїлѣ мѣнїчїналѣ. Дїа
дар хотѣрѣлѣ фѣ кѣ о маїорїтатѣ ансїмнѣ-
тѣ, ка комїтѣлѣл атѣт ан трїсїлѣ сѣлѣ дїн
нѣнѣтѣлѣ, кѣт шї ан прївїнѣа дїнѣтацїлор лѣ
дїетѣл сѣ сѣ слѣжїаскѣ кѣ лїмба латїнѣ. Ан
чѣрма ачѣстїї хотѣрѣлї сѣ аґ афлат кѣ калѣ а сѣ
скрїї ла а. Са архїдѣкѣл палатїнѣл, кѣмїкѣ

нѣмїтѣл комїтат нїчї кѣ поатѣ шї нїчї кѣ
бѣра а сѣ абатѣ дѣла дрїтѣрїлѣ сѣлѣ мѣнїчї-
налѣ, прїн ґрмарѣ а. Са сѣ вїнѣсїлѣлѣ а
лѣа не ачѣст комїтат сѣлѣт аналѣлѣлвї про-
тѣкїїе шї апѣрарѣ. Дїнѣтацїлор дїнталї, ка-
рїї ашї арѣтѣсѣ прїн скрїїе дорїнѣа са дѣ а
фї рѣкїемѣнїї аґасѣ, сѣ лї сѣ рїккрїе, ка сѣ
рѣмїїї аґоло шї сѣ сѣ чїїе дѣ інѣтѣрѣлїлѣ
чѣ лї сѣ аґ дат ла аґчїрѣа чѣа маї дїн ґрмѣ,
чїнѣл ґнѣл ва сѣсї аналѣа рѣсолѣцїїе ампр-
ратѣаскѣ ла рѣпрѣсѣнтациа чѣ сѣ аґ фѣкѣт ан
ачѣтѣл аґчїрѣа ґенералѣл ла прїдѣлѣлѣлвї трѣл
Тот ан аґцїлѣсѣл ачѣстѣа фѣ шї хотѣрѣ-
лѣ аґчїрѣа ґенералѣ дїн комїтатѣлѣ сѣрѣ-
лѣлвї, чїнѣтѣл ан 12 алѣ трѣкѣтїї, ан прївїнѣа
антрїсїнѣцѣрїї кѣ лїмба латїнѣ; дѣ ґндѣ ан-
кѣе ґнїї, кѣ Главонїї шї чїнѣл аґма фор-
мѣаѣз ґн рѣгат дѣосѣбїт дѣ ла ґнгарїїї.

Chronica.

ГРѢЧІА. Атина 17. Сѣнт. ґн корїспон-
дент аґ жѣрналѣлвї дѣ Авґѣстѣр, кѣре аґ вѣ-
зѣт кѣ окїї чѣлѣ чѣ сѣ аґ антѣмплѣт ан зї-
лѣлѣ трѣкѣтѣ ан Атина, дѣнѣ чѣ не дїскрїе
тоатѣ дїаѣзрѣнѣтѣл, анѣл фѣрѣ абатїрѣ дѣла
чѣлѣ чѣ лѣам скрїї шї ної ан оїектѣл ачѣ-
стѣа, апої аґдогѣ: дїнѣтацїїа сѣлѣлѣлвї дѣ
стѣт сѣ трїмїкѣ ла рїсїлѣ, ка сѣ стѣорѣлѣ
їскѣлїтѣрѣ ордонанцїлор. Стрїтарѣа дѣ дїн
афѣрѣ сѣ тот маї амѣлїа. Маїстрѣтѣа са
рїу лѣ арѣта о статѣрнїчїе марѣ, асментїа чїт-
рїїна. Ан сфѣршїт сѣлїї мїарсїрѣл аґма а-
догѣрѣл анантѣа палатѣлѣлвї шї аґма фѣрѣ
слѣвозїцїї. М. Са борїї кѣтрѣ сѣлїї чѣлор
трѣї пѣтерїї прѣтїктоарѣ кѣ мѣлатѣлѣлвї: Ачѣ-
стѣа естѣ лѣкрѣл дѣоастѣрѣл аґ мїї, еґ мѣ
ам конѣсїїїт чїнѣрѣчѣлѣ шї сѣнѣтѣтїа мѣа. Дѣр
чїнѣтѣа нѣ сѣ мїї о жѣртѣїкѣ. Ачѣстѣл бор-
бѣ фѣкѣрѣл марѣ імпресїї ан чїї чѣ ера дѣ
фацѣ. Рїчѣлѣ анкѣ нѣ іскѣлїсѣ ордонанцїїлѣл
сѣнѣтѣоарѣ кѣмїкѣ ан 30 дѣ зїлѣ ва комїтѣлѣл
аґчїрѣа нацїоналѣ, зїоа дїн 15 Сѣнт. о ва-
рѣдїка ла ранг дѣ сѣрѣкѣтоарѣ пентрѣл Грѣчїа,
не Маїкрїїанї шї не Калѣрїї лї ва рѣмѣнѣрѣа
(рѣсплѣтї) шї не стрїанїї лї ва сѣбѣтѣ дїн
дрѣгѣторїїлѣ стѣлѣлвї, афѣрѣ дѣ вѣнїї фїлѣ-
лїнї, кѣнд Калѣрїї лѣсѣ сѣ сѣ сїнѣтѣ рїчїлѣлвї,
кѣлї маї конѣїдѣ тїмп дѣ ґн пѣтрарїї, їар
дѣнѣл ачѣлѣ оварѣе порцїлѣ кѣ пѣтерїа. Сол-
дациї стѣтѣсѣ маї 12 оре анантѣа палатѣ-
лѣлвї Рїчѣлѣ тот сѣ маї ампрѣтїїлѣ, дѣр мї-
шкѣнѣлѣ сѣлїї ка сѣ ансѣдѣлвї шї сѣ ам-
пѣдѣчѣ вѣрѣарѣа дѣ сѣнѣчѣ сѣ анѣлѣлїкѣ шї
сѣскрїїсѣ. Шї нїгрѣшїт кѣ кѣ рѣлїнїрїа палат-
ѣлѣлвї сѣ дѣмїка стрїанїїї тоцїї. Бра патрѣ
оре дѣнѣл амїаѣзѣлї, кѣнд анчѣнѣрѣл солдациї
а сѣ траѣе анѣзрѣт ан чѣтатѣ. Попѣлѣл
анчѣнѣл а сѣ ампрѣшїа. Дїнїцїа пѣлїлїкѣ ан
чѣтатѣ нѣ сѣ тѣрѣвѣрѣл нїмїк.

ТЪРЦИЯ. Катаро, 29. Септ. Паша де-
ла Свѣтари, кѣ чѣа дѣла Херцеговина шѣ кѣ
вѣла дѣла Антѣвари шѣ аѣ концентрат пѣте-
рѣле лор шѣ аѣ анкѣнѣврат мѣнтеле негрѣ
де трѣи пѣрѣцѣ. Ан кѣт монтенегринѣи се а-
флаз ан чѣа маѣ маре зѣпѣчѣре, фѣнда кѣ лѣ-
пѣа чѣлор трѣвѣнѣчѣоде крѣцѣ не зѣ чѣ мерѣе.
Ѣн тѣрн ал лор спре пѣчѣорѣла мѣнтелѣ де
кѣтре рѣкрѣт аѣ кѣзѣт ан мѣнѣле Тѣрчилор.
Владѣка се афлаз пѣнтрѣ актѣдатѣ ан Гратов.

ФРАНЦІА. Парѣ, 4. Окт. Ѣн журнал
французскѣ кѣспрѣнде ан прѣвѣнда Грѣчѣи ѣр-
мѣтоарѣле: „Ноѣ нѣ цѣм, де сѣнт грѣчѣи прѣ-
рѣтѣцѣи вѣне пѣнтрѣ Ѣн гѣверн конститѣциѣнал.
Оарѣ афлавор грѣчѣи дѣствѣле елѣментѣ ан сѣ-
не де ордин шѣ де статѣалѣтате, ка сѣ поа-
тѣ цѣнеа ан хотарѣле чѣле дрѣнте мѣшкѣрѣле
Ѣнѣи полѣтѣчѣи вѣи шѣ рѣкѣвлѣчѣоде? Кѣ ан-
воѣе. Вѣ аѣ анкѣ а се теме де неѣрѣеле о-
вѣчѣѣрѣи але прѣфѣчѣрѣи, але рѣкѣвлѣрѣи, але ан-
дрѣченѣрѣи шѣ але сѣмѣцѣрѣлор чѣлор де шѣрѣ,
карѣ леаѣ проаѣс лѣнгѣла дѣспотѣсм ал тѣрчѣ-
лор шѣ анѣкѣтѣрѣле фанарѣлаѣ. Да ачѣте сѣ
маѣ адаоѣем прѣтенсѣиле тѣнѣрѣлор грѣчѣи, карѣи
Ѣмѣлазѣна пе ла Ѣнѣверсѣтѣцѣиле ноаѣтре, вор
воѣи, ка инсѣтѣвѣцѣиле еѣтѣвѣрѣлор чѣлор маѣ
анаѣнтате еѣропѣне, деодатѣ сѣ ле антрѣ-
аѣкѣ ан царѣ шѣ; прѣкѣмпѣнѣндаѣле ачѣте,
сѣнтѣм сѣлѣцѣи а зѣчѣе, кѣ ан Грѣчѣа нѣ лѣп-
сѣск елѣментѣле неодѣхѣнѣи шѣ а неорѣндаѣтелѣи.
Грѣчѣа арѣ трѣвѣнѣцѣ де о пѣтере чѣнтралѣ,
де о пѣтере де стат, карѣа сѣ фѣе кѣлтѣватѣ,
орѣндаѣтоарѣ шѣ тѣре дѣствѣла. Фѣрѣ де а-
чѣаста ва аѣжѣнѣе Грѣчѣа ла старѣа Спаниѣи
шѣ а Америкѣи де мѣазѣзѣи, кѣ ачѣа жѣанѣкѣ
дѣос вѣре анѣз, кѣ ел нѣарѣ очѣанѣла чѣл маре,
нѣчѣи мѣрѣма Спаниѣи, прѣн карѣ сѣ маѣ ан-
сѣфѣле чѣва рѣспѣкт. Ачѣастѣ Грѣчѣе, пе карѣа
аѣ рѣанѣвѣлатѣ о о конферѣнѣцѣ, прѣн неорѣн-
аѣлала, нелѣнѣцѣрѣеа, шѣ неодѣхѣна сѣ анкѣ поа-
те аѣжѣнѣе ла о старѣе, ан карѣ ла сѣмна-
аѣла Ѣнѣи конферѣнѣце сѣ фѣе сѣлѣгѣ а се рѣ-
пѣрѣде ан неансѣмѣнатѣеа сѣ. Ачѣастѣ царѣ,
нѣздеждеа правослѣвѣи рѣкрѣтѣне, анкѣ маѣ
поате одатѣ ѣеме рѣкѣзѣтѣ ла ранѣла Ѣнѣи
прѣнѣпѣнат неансѣмѣнат ка ваѣ де ел. Сѣ нѣ
ѣѣте грѣчѣи, кѣмѣкѣ ла неатѣнарѣа лор нѣ тоѣи
сѣ ѣѣтѣ кѣ окѣ вѣнѣи шѣ кѣ доар ан мѣжа-
кѣла лор сѣ афлаз маѣ мѣлѣцѣи вѣрѣацѣи, карѣи сѣнт
маѣска ѣѣвѣрѣи де пѣтрѣи, карѣтѣ кѣ окѣи аѣнѣ
фѣрѣкѣе маре. Ан кѣмѣнѣла еѣтѣвалѣи шѣ аѣ шѣѣт
нѣцѣиѣа грѣчѣи рѣспѣкт анаѣнтѣеа Ѣвропѣи, о, де
шѣ ар шѣ анѣма тот ачѣл рѣспѣкт шѣ ан а-
дѣкѣрѣиле де сѣфат! Ноаѣтѣе дѣн 14. Септ.
антрѣадѣвѣр кѣ нѣ аѣ рѣдѣкат, нѣчѣи кѣ аѣ ан-
тѣрѣе рѣрѣнѣла грѣчѣск. Иѣсторѣа не арѣтѣ, кѣт
еѣте де кѣ анѣвоѣе а да Ѣнѣи рѣгат анѣнѣс
сѣрѣвлѣчѣрѣеа чѣ аѣ аѣвѣтѣо. Кѣ тоате ачѣеѣе
пе Отто тоатѣ аѣмеа ал дѣсѣновѣзѣцѣе,
кѣмѣкѣ сѣ аѣ андѣплекат а шѣ да ѣкѣлѣтѣра,

кѣчѣи дѣтфѣлѣ ар фѣ аѣде ел пе о царѣ, карѣ
ѣаѣ конкрѣзѣтѣо лѣѣи крѣвѣнѣжѣтатеа, пе карѣ
ел аѣ ѣѣвѣтѣо, ан чѣа маѣ марѣ зѣпѣчѣре.

Прѣн тоате жѣрналѣле французѣе сѣ аѣ лѣ-
цѣт вѣстѣеа, кѣмѣкѣ ан лѣна вѣѣтрѣрѣе сѣ ва
аѣаѣна Ѣн конгрѣсѣ министрѣал, спре а рѣгѣла
трѣкѣиле Спаниѣи. Кѣ тоате кѣ Ѣн чѣ аѣеменѣа
ла мѣлѣцѣи лѣ сѣ вѣде парадоксѣ, фѣнда кѣ нѣ
пот комѣина, кѣм сѣ ар пѣтѣе андѣплекѣа пѣ-
терѣиле нордѣлаѣи а лѣгѣа антрѣ сѣне пе доѣ—
трѣи вѣрѣацѣи Спаниѣолѣ, карѣи сѣ ар да де пѣнѣи-
пѣтѣнѣцѣрѣи аѣ Ѣнѣи гѣверн, карѣ де кѣтре а-
чѣеле пѣтерѣи пѣнѣз анѣма нѣ е рѣкѣвноскѣт.
Дакѣ аѣстрѣа нѣ вѣрѣ ла ан. 1830 а рѣкѣ-
ноаѣце де вѣнѣз трѣмѣтерѣеа солѣлаѣи Спаниѣол,
кѣ атѣт маѣ пѣцѣи ва рѣкѣноаѣце аѣѣм де
вѣнѣз трѣмѣтерѣеа а 5—6 вѣрѣацѣи амѣпѣтерѣнѣ-
цѣи ла конгрѣсѣла дѣпломатѣк. Сѣ нѣ ѣѣтам,
кѣ ла конгрѣсѣла дѣн вѣрона пѣтерѣиле чѣле маѣи
нѣ вѣреа нѣчѣи де кѣт а рѣкѣноаѣце пе рѣпрѣ-
сѣнтѣанѣцѣи наѣцѣи грѣчѣцѣи. Токма аѣа де кон-
трѣрѣѣи лѣ сѣ парѣ Ѣнора шѣ ачѣеа, кѣмѣкѣ Дон
Карлѣе прѣн конгрѣсѣла помѣнит ар фѣ сѣ шѣ
рѣкѣцѣиѣе лѣбертѣтеа сѣа, шѣ сѣ и се хотѣра-
екѣз чѣтатеа Мѣцѣла пѣнтѣѣ локѣнѣцѣ. Аѣтѣа
анѣз е шѣѣт, кѣ дѣпломѣацѣа сѣ ва кѣспрѣнде
кѣ трѣкѣиле Спаниѣолѣ. Сѣ зѣчѣе, кѣ ѣарѣ сѣ ар
маѣ фѣче негѣоѣацѣиѣи, ка сѣ сѣ андѣплекѣе пѣ-
терѣиле нордѣлаѣи ла рѣкѣноаѣцѣрѣеа трѣнѣлаѣи рѣ-
вѣнѣи ѣабѣла. Вѣбинѣтѣлаѣи аѣстрѣак и се па-
рѣ, кѣ антрѣкѣарѣеа ачѣаста маѣ Ѣвор сѣ ар пѣ-
тѣеа дѣслѣга пе о кѣле дѣпломатѣкѣ, дѣкѣт
прѣн конкѣемарѣеа Ѣнѣи конгрѣсѣе, кѣчѣи ачѣаста
немѣк нѣ ар фѣче алѣа, де кѣт ар маѣ анѣлаѣа
антѣрѣжѣтѣа неанкрѣдѣре а наѣцѣи Спаниѣолѣ.

СПАНИА. Мадрѣа, 23. Септ. Врѣ прѣимѣ
гѣвернѣла анѣцѣиѣцѣарѣеа дѣспре о конѣжѣраѣцѣе,
ан ѣрма кѣрѣѣа ерѣ хотѣрѣжѣт ка сѣ сѣ а-
прѣндаѣз кѣа ѣнерѣлѣлаѣи Нарѣвалѣц, ел сѣ сѣ
омоарѣ шѣ сѣ сѣ прокѣеме о ѣѣнтѣ ѣнерѣлаѣ.
Ан аѣтѣ дѣмѣнѣаѣцѣ сѣѣрѣз ан аѣр Ѣн маѣга-
зѣн де пѣлѣберѣе, чѣ сѣ аѣ а кѣле де Ѣн пѣ-
трѣрѣѣи де ѣрѣ дѣпѣртѣт де Мадрѣа. Ан ел
ерѣа о рѣсѣрѣвѣз марѣ де пѣцѣи, де комѣе, де
гранѣте шѣ де глаонѣе, карѣ тоате сѣрѣрѣз
ан вѣнт. Анѣтѣмпѣларѣеа ачѣаста аѣ аѣде тоа-
тѣ кѣпѣтала ан чѣа маѣ марѣ тѣрѣвѣрѣрѣе; де
обѣце сѣ зѣчѣе, кѣ ачѣаста ар фѣи фѣст о ѣ-
справѣз а конѣжѣраѣцѣлор карѣ анѣз нѣ леаѣ
еѣшѣт вѣне ла кѣле. Полиѣцѣа чѣрѣчѣеаѣзѣз дѣн
тоате пѣтерѣиле дѣнѣз аѣторѣи, маѣ мѣлѣцѣи инѣи
фѣрѣз арѣѣкѣцѣи ла прѣнѣсарѣе, антрѣ ачѣѣѣа сѣ
афлаз шѣ Ѣн колонѣл пѣнѣсѣонат, кѣцѣѣа прѣ-
тѣнѣи а лѣѣи Вѣпарѣтерѣо. — Анѣѣрѣиле де дѣнѣ-
таѣцѣи сѣ фѣак пѣнѣз анѣма тот ан фѣворѣла
гѣвернѣлаѣи — ѣнерѣлѣла ѣѣрѣвано, клѣнтѣла
чѣл маѣ фѣворѣт ал лѣѣи Вѣпарѣтерѣо сѣ аѣ сѣнѣсѣ
ноѣлаѣи гѣвернѣ проѣвѣзорѣѣ.

БРИТАНІА МАРѢ. Лондон, 2. Окт. Врѣ
аѣжѣнѣе ачѣи марѣле прѣнѣцѣ Мѣхѣал, фратѣле ам-

пзратѣлѣ Николае, кѣ о сѣитѣ рѣсакѣ нѣ-
мѣроасѣ. Да Блѣкѣл фѣ антѣмпнѣат де кѣ-
трѣ амплѣоіаціѣ рѣсѣці; де ачѣ фѣ петрѣкѣт ан
капіталѣ. Ан сѣкѣрт дѣнѣз ачѣла аѣ фѣост
інѣітѣт дѣн партеа рѣцінеѣ ла пѣадѣтѣл дѣн
кіндѣор. Ачѣ ба петрѣче дѣнѣсѣл кѣтѣва зѣле.
Сѣ зѣче кѣ с'ар гѣтѣ ан чѣнѣстѣа лѣтѣ чѣле маѣ
стрѣлѣчѣте банкетѣрѣ, асѣменѣа чѣлѣора чѣ аѣ
авѣт лѣк ла бѣчѣзѣл прѣнѣлѣлѣ де валѣс, фѣлѣл
рѣцінеѣ. Да сѣсіреа са фѣ антѣмпнѣат де
кѣтрѣ попол кѣ стрѣгѣрѣ де вѣватѣрѣ. Газѣта
Сѣн адаогѣ: ачѣастѣа ѣ о довадѣ, кѣ прѣнѣлѣ
ѣ прѣнк шѣ пополѣл попол ан вѣнгалѣтера ка
шѣ пѣстѣ тот.

О'Коннѣл ашѣ цѣнѣ чѣа дѣн ѣрмѣз адѣнѣре
а са де рѣнѣл ла Мѣлагмаст, ѣнде ѣра ка
ла 200 де мѣі аскѣлатѣторѣ. Ачѣ сѣ вѣрѣкѣ антѣ-
наінте де ачѣастѣа кѣ 200 де ані мѣлат сѣн-
че ірландѣк прѣн огѣашѣі вѣстѣтѣлѣлѣ Кромѣл.
Ашѣтѣторѣлѣ шѣ фѣарте вѣне а'шѣ ачѣчѣ лѣкѣ-
рѣле чѣле маѣ інѣрѣсанте ан історѣе, ка кѣ
атѣта маѣ тарѣ сѣ деѣпѣте пѣ націѣналістѣі
сѣі сѣре амплѣнѣреа чѣлѣор чѣ ш'аѣ прѣпѣс.
Да адѣнѣрѣа чѣ ба ѣрма андатѣ дѣнѣз ачѣ-
ста ла Клонтѣрф, сѣ ба рѣдіка о арміѣ
де кѣлѣрѣці волінтѣрѣі ачѣшѣі дѣн маѣа попо-
лѣлѣ ірландѣк.

ІТАЛІА. Палѣрмо, 28. Сѣнт. Дѣкѣіторѣі
ачѣстѣі чѣтѣці шѣ де обѣчѣ Італіа анкѣ нѣ ѣ
лінішѣтѣ, мѣкар кѣ стрѣнѣлѣлѣ, карѣ н'арѣ
анкѣ анкредѣреа сѣіліанѣлѣ шѣ нѣтѣнѣнѣащѣ,
і с'ар пѣреа, кѣмѣа ачѣ домнѣше чѣа маѣ марѣ
мѣлѣцѣміре політѣкѣ; дар карѣ пѣтрѣнде чѣва
маѣ адѣнк, сѣ поате конвѣнѣе, кѣмѣкѣ сѣтѣреа
сѣіліанѣі де асѣзѣі сѣ потрѣвѣше прѣа мѣлат
кѣ чѣа дѣн тімпѣлѣ колѣрѣі. Пѣ лѣнѣз чѣ ан
сѣіліанѣ ан прѣвінѣцѣ політѣкѣ нѣчѣі одаѣтѣ нѣ
поці фѣ сігѣр, апоі акѣм нѣ маѣ анѣнѣзімѣн-
тѣ шѣ хоціі, карѣі сѣнт амплѣрѣціі ан нѣоз
вѣнде. Нѣчѣі о зѣ нѣ трѣче, ан карѣа сѣ нѣ
аѣзім дѣспре жѣфѣрѣі, прѣдѣрѣі, вѣтѣмѣрѣі шѣ
омѣрѣрѣі. Полѣціа сѣ сілѣше пѣ кѣт поате,
анѣз ка сѣ сѣ вѣче ан перѣкѣл ѣн офѣцер
орѣ солдат сѣіліан, нѣме нѣ поате пофѣтѣ.
кѣ атѣт маѣ пѣцін, кѣ дѣнѣз нѣрматѣвѣле а-
чѣстѣі інѣсѣл, рѣнѣтѣл трѣвѣі сінгѣр сѣ сѣ
вѣндечѣ.

ѣн жѣрнал ѣнгалѣзѣк дѣн Лондон чѣ ѣсѣ
ан фѣворѣл ѣврѣлѣор, нѣмѣт: „Гласѣл лѣтѣ Іа
коѣ" пѣблѣкѣ ѣн артѣкол, ан карѣ арѣтѣ дѣн
ісѣвор сігѣр, кѣ патрѣарѣлѣ Рѣмѣі аѣ сѣспѣн-
дат дѣкрѣтѣл чѣл кѣмпліт, карѣ ѣшѣсѣ ан
контра ѣврѣлѣор дѣн сѣтѣлѣ патрѣарѣлѣл, кѣ-
прѣнѣзѣторѣіѣ де мѣсѣрѣі асѣпре асѣпра ачѣлѣора.

Шѣрѣле дѣла Рѣма прѣвітѣорѣе асѣпра ан-
конѣі сѣнт чѣва маѣ амѣкѣкѣрѣтѣорѣе ан кѣт
сѣ ачѣнг де лінішѣа пѣблѣкѣ; бандіціі с'аѣ
рѣтрат, нѣмаѣ фѣк нѣчѣі о сѣнѣзрѣрѣ; дар сѣа-

рѣа фѣнанѣлѣор кѣ атѣта ѣсте маѣ слаѣзѣ,
фѣіндѣ кѣ с'аѣ фѣкѣт сѣпѣсѣ марѣ пѣнѣтрѣ де-
пѣртѣреа тѣрѣкѣрѣзѣторѣлѣор. Ан зѣлѣле ачѣстѣе
аѣ фѣост маѣ мѣлатѣ конгрѣгѣціі де кардіналѣі.
Тоці ачѣшѣа сѣ ампрѣтѣвѣск ла прѣіѣнтѣлѣ чѣ
с'аѣ фѣкѣт пѣнѣтрѣ де а сѣ лѣа банѣ ампрѣ-
мѣт, сѣфѣтѣіндѣ ка сѣ сѣ аѣжѣте пѣ аате кѣі.
— Ан дѣкѣрѣлѣ ачѣстѣор тѣрѣкѣрѣзѣрѣі с'аѣ пѣсѣ
ла прѣнѣсарѣ пѣстѣ тот 61 де перѣсанѣ, дѣн-
трѣ карѣ 40 сѣнт де пѣласѣ чѣа маѣ де жѣсѣ.

О СѢРІСОАРѢ ДОМНѢЛКЪ ДѢСКІСЪ.

Де шѣ а. Андрѣіѣ Мѣрѣшанѣ профѣсорѣлѣ
де грѣматѣка латѣнѣз шѣ де шѣінѣцѣлѣ рѣале ан
цімнѣазілѣ де ла Брашов; прѣн хоѣтѣрѣжѣреа дѣн
7. Окт. к. н. а А. прѣсѣдіѣѣ гѣвѣрнѣал дѣн
Транѣілѣванѣа лѣз фѣрѣз нѣчѣі о грѣйтѣте вѣлѣе,
де а прѣмі фѣрѣмоѣлѣлѣ дар шѣ анкѣрѣжѣарѣа чѣ
і с'аѣ фѣкѣт тѣлѣнтѣлѣор дѣале де кѣтрѣ
Мѣрѣреа Га Домнѣл стѣпѣнѣторѣіѣ ачѣ цѣрѣі
ромѣнѣшѣі Георгѣі Д. Бѣкѣскѣ: тотѣш пѣ ноі
нѣ костіі лѣптѣ марѣ кѣ модестіа, пѣнѣз пѣсѣ
тѣрѣзм анѣка ла мѣнѣз сѣрѣсарѣа чѣ ѣрмеаѣзѣ
ачѣ пѣблѣкатѣ, сѣре а доведѣ лѣмѣі шѣ кѣ а-
чѣастѣа, кѣ сѣ афѣлѣ ѣн стѣпѣнѣторѣіѣ ромѣн,
карѣ шѣ прѣцѣі тѣлѣнтѣлѣ орѣ шѣ ѣнде с'ар
афѣла ачѣлаш.

„Домнѣлѣ профѣсор Мѣрѣшанѣ. Ода ме-
нѣ аі адрѣсат, грѣтѣлѣнѣдѣ Нѣ пѣнѣтрѣ а Ноа-
стрѣ сѣіре ан сѣкаѣнѣлѣ Прѣнѣціпатѣлѣі, Нѣ дѣ
довадѣ, кѣ кѣлѣтѣра чѣ 'цаі доѣнѣдіт ан лі-
берѣле арте, 'цаі анѣстрѣат о шѣ кѣ сімѣті-
ментѣ де ачѣлаа, карѣ пѣнѣ пѣ кѣлѣлѣ омѣлѣі
соціал сѣтема де фѣінѣцѣ фѣлѣосѣтѣорѣе антрѣ
чѣі асѣмѣнѣа лѣтѣ.

Зѣлѣлѣ патрѣотѣк чѣ ѣспрѣмѣз а дѣмітѣлѣлѣ
поѣзѣ ан сѣілѣлѣ чѣл маѣ кѣрат, анфѣцішѣаѣзѣ
о інімѣ, карѣ крѣше ан дѣрѣнѣцѣ де а вѣчѣ-
нѣлѣі прѣспѣрѣтѣте.

Да фѣрѣмоаѣлѣ компліментѣ чѣ Нѣ фѣачѣ'ці,
мѣлѣцѣміреа Ноастрѣ ѣсте вѣкѣрѣеа чѣ сімѣцім,
кѣ шѣ пѣ а іѣреа афѣлѣм Патрѣоціі, карѣі ачѣ
шѣіт а профѣта де когѣтѣлѣ ісѣворѣз аде кѣлѣ-
тѣрѣі, ла карѣ пѣрѣнтѣасѣка обѣлѣдѣрѣе чѣ, ка о
дрѣапѣтѣ маікѣ вѣз окрѣтѣше, вѣз нѣамѣз а вѣз
амплѣртѣшѣі пѣ тоці фѣрѣз дѣосѣбѣрѣе де гѣнтѣ.

Дѣн партеа Ноастрѣ вѣз пофѣтѣм шѣ Ноі,
домнѣлѣ профѣсор, спорѣре ан карѣєра літѣрѣі-
лѣор чѣ а'ці амѣрѣацішѣат шѣ тотѣд'аѣна нѣпрѣ-
чѣтѣта стрѣданѣе антрѣ амплѣртѣшѣрѣеа шѣ
антрѣ ачѣі патрѣоціі а тѣлантѣлѣлѣ чѣ ачѣі до-
вѣнѣдіт.

Прѣімеѣше домнѣлѣ профѣсор, дрѣпт сѣмѣн
де а ноастрѣ мѣлѣцѣміре ѣн чѣлѣорнѣк де сѣмѣн.

Георгѣі Дѣмітрѣі Бѣкѣскѣ

Воївод.

Авгѣст, 1843.